

Les plus anciens documents linguistiques de la France
Corpus : chartes de la Haute-Marne (chHM)
Responsable du corpus : Martin-D. Glessgen
Édition de la charte : Jean-Gabriel Gigot (révision: Jacques Monfrin
et Lucie Fossier) / D. Kihäi

chHMo13

Édition critique

1245, 16-30 avril ou 1246 (n.st.), 1-7 avril

Type de document: charte: don

Objet: Donation aux religieuses de Benoîtevaux par Aubri Chaperon de Roôcourt chevalier, d'une rente annuelle de 10 sous à prélever sur le péage de Rimaucourt appartenant à Gauthier seigneur de Reynel, qui donne son consentement à l'aumône.

Auteur: Gauthier seigneur de Reynel

Sceau: auteur

Bénéficiaire: abbaye de Benoîtevaux

Autres Acteurs: Aubri Chaperon de Roôcourt chevalier

Rédacteur: scriptorium de l'abbaye de Benoîtevaux

Support: Parchemin jadis scellé sur double queue

Lieu de conservation: AD HM, 25H 2 - Abbaye de Benoîtevaux

Édition antérieure: Gigot, Documents..., n° 12, p. 189

Verso: De dis s. ou page de Rimaucourt de par mon(n) signor Aubri Chaperon (XIII^e s.)

Transcription de la charte

1 Je, Gautiers, sires de Rinel, **2** faz savoir à tous ceus qui verront ces letres **3** que mes\2sire Aubris Chaperons chevaliers de Rooucort, ha dené por l'arme de lui· x· sous chas\3con an en mon paage de Rimaucort, au dames de Vaalbeneoit, à-tenir parmingnaublement·\4 **4** *Et* cist dons *et* ceste ausmosne ha esté faite par mon lous *et* par mon assentement· **5** En tesmoing\5naige de la quele chose, je ai fait metre mon sael· **6** Ce fu fait l'an de Nostre Segnor \6 mil *et* ·CC. *et* XLV, en mois d'avril·